

## ~ 日本海難防止協会シンガポール連絡事務所発SRO news ~

(Ref No : 17-016)

## 11 名の訓練生、第 11 回警察学校訓練プログラムを無事修了

9月29日、11名の訓練生は、7週間に及ぶ第11回警察学校訓練プログラムを無事修了した。

卒業生は、パラオ法務省に属する海上法令執行部に10名、魚類野生生物保護部に1名配属される。卒業生は以下のとおり。

- 1. Mr. Wyzer Meyar Seklii
- 2. Mr. Ashtin R. Renguul
- 3. Mr. Allen Ngiralmau
- 4. Mr. Harley Remoket
- 5. Mr. Franley Chokai
- 6. Mr. Olkeriil Kordonvan
- 7. Mr. Alcapone Nobuo
- 8. Mr. Gerald Ringang
- 9. Mr. Jerry Ebas
- 10. Mr. Carlson Ngiflurong
- 11. Mr. Kalany R. Higgins

トミー・E・レメンゲサウ・ジュニア大統領は、卒業生に向けたメッセージの中で、法執行活動の責任を担う者として、全ての人のための団結と協力を意味するパラオのことわざ『tekoi el beluu』を実践しなくてはならないと述べた。また、人命、領海及び貴重な海洋資源の保護及び監視にかかわる任務においては、血と汗と涙のにじむような努力を要するだろうと付け加えた。

レイノルド・B・オイロー副大統領兼法務大臣は、新巡視船の導入に向け、 必要な訓練を全てやり遂げた卒業生に対し祝辞を述べた。

海上法令執行部に配属される10名は、パラオ共和国と日本財団及び笹川平和 財団の協力関係の下、日本で建造された新巡視船 PSS Kedam での任務に就く。 修了式において特別賞が授与され、Seklii 氏は皆勤及びリーダーシップ賞、 Nobuo 氏は運動能力賞、Ebas 氏、Nobuo 氏及び Renguul 氏は学業優秀賞、 Ebas 氏は最優秀成績賞、Olkeriil 氏は努力賞及び Higgins 氏は 優秀学生賞を 受賞した。

第 11 回警察学校訓練プログラムは、2017 年 8 月 7 日から 9 月 29 日までの間、実施された。

(2017年10月6日 Island Times)



## 11 Cadets Successfully Completes 11th Basic Police Academy

by Admin October 6, 2017

**Top Stories** 

On September 29th, eleven cadets successfully completed their 7-week training program under the 11th Basic Police Academy.

The graduates, whom are all employed with the Ministry of Justice with ten cadets under the Division of Marine Law Enforcement and one With the Division of Fish & Wildlife Protection, are as follows:

- 1. Mr. Wyzer Meyar Seklii
- 2. Mr. Ashtin R. Renguul
- 3. Mr. Allen Ngiralmau
- 4. Mr. Harley Remoket
- 5. Mr. Franley Chokai
- 6. Mr. Olkeriil Kordonvan
- 7. Mr. Alcapone Nobuo
- 8. Mr. Gerald Ringang
- 9. Mr. Jerry Ebas
- 10. Mr. Carlson Ngiflurong
- 11. Mr. Kalany R. Higgins

President Tommy E. Remengesau, Jr. in his special remarks to the graduating cadets stated the responsibility they bear in law enforcement is an important act of "tekoi el beluu" a common Palauan proverbial saying describing unity and teamwork for the sake of everyone. He further stated blood, sweat and tears is required in this line of work to safeguard and protect lives, property and our most precious marine resources.

Vice President and Minister of Justice Raynold B. Oilouch congratulated the cadets for pushing through and fulfilling the remaining requirement of their training as they prepare to man the Republic's new patrol vessel.

The ten Marine Law Enforcement cadets are to be assigned to the new patrol boat PSS Kedam commissioned in Japan in partnership with the Republic of Palau, the Nippon Foundation and the Sasakawa Peace Foundation.

During the ceremony, special awards were presented to Mr. Seklii for perfect attendance and outstanding leadership, Mr. Nobuo for top physical fitness, Mr. Ebas, Mr. Nobuo and Mr. Renguul for top academic recognition, Mr. Ebas for top academic award, Mr. Olkeriil for against all odds and Mr. Higgins for top gun award.

The 11th Basic Police Academy was conducted from August 7 to September 29, 2017.